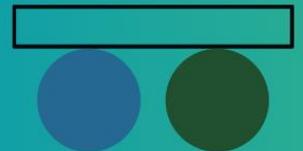


MANUEL DU CAMP D'ÉTÉ 2024



Pg 2 - Personnes-ressources du camp

Pg 3 - Informations générales

**Pg 12 - Règles du camp et procédure de
comportement**

URBANA PARK DISTRICT MANUEL DU CAMP D'ÉTÉ 2024

TABLE DES MATIÈRES

Personnes-ressources du camp	2
Informations pour tous les camps d'été UPD	
Informations générales sur le camp et rappels / Sections du camp	3
Aide financière / TRTS	4
Option et échéancier du plan de paiement	4
Virements / Remboursements et Retraits	5
Égalité d'accès/ Assistance à l'inclusion et aides de camp / Loi sur les Américains handicapés	5
Communication / Qu'est-ce que le programme ePACT?	6
Absences/urgences	7
Procédures d'ouverture et de fermeture	7
Halte-accueil prolongée	7
Frais de ramassage tardif / dépôt tardif et ramassage anticipé	8
Médicaments et besoins médicaux	8
Asthme et allergies alimentaires / Déjeuner et collation	9
Excursions et MTD / Journées de natation et de jeux aquatiques	10
Temps dangereux / pluvieux	11
Articles interdits au camp / Politique sur les armes à feu interdites	11
Accidents	11
Règles du camp et procédure de comportement / Conséquences d'un comportement inapproprié	12-13
Camps artistiques – Centre récréatif Phillips	14-17
Camp d'arts préscolaires	
Camp d'été artistique	
Camp d'été prolongé pour les arts	
Carte des camps artistiques	
Camps de la nature – Centre de la nature Anita Purves	18-23
Camp nature pour les enfants d'âge préscolaire	
Camp de jour nature	
Camp nature prolongé	
Camp de survie pour enfants sauvages	
Camp de survie pour enfants sauvages prolongé	
Carte des camps de jour nature et du Camp <i>FRESH</i>	
Camp <i>FRESH</i> – Maison du lac	24-26
Camps sportifs – Brookens Gym	27-30
Camp sportif	
Camp sportif prolongé	
Carte du camp sportif	
Formulaire de rapport sur le comportement d'un campeur UPD	31-32

URBANA PARK DISTRICT PERSONNES-RESSOURCES DU CAMP

Le personnel de bureau

Phillips Recreation Center 217-367-1544 info@urbanaparks.org
- Aide financière - Virements / Remboursements / Retraits
- Paiements pour les camps - Services de ressources pour la garde d'enfants

Nicole Hilberg (elle/elle) 217-384-4062 nahilberg@urbanaparks.org
- ePACT Système d'information sur les camping-cars

Personnel du programme d'athlétisme– Brookens Gym

Joe Manning (il/lui) 217-255-8601 (ext. 305) jamanning@urbanaparks.org
Coordinateur des sports
- Camp de sport - camp de sport avancé

Personnel du programme communautaire - Phillips Recreation Center

Matt Lewis (il/lui) 217-367-1544 (ext. 276) mvlewis@urbanaparks.org
Coordinateur du programme Communautaire
- Camp d'été artistique - Camp d'art préscolaire
- Camp d'été artistique prolongé

Katie Bickers (elle/elle) 217-367-1544 (ext. 276) kmbickers@urbanaparks.org
Coordonnateur de la sensibilisation communautaire et du bien-être
- Camp d'été artistique - Camp d'art préscolaire
- Camp d'été artistique prolongé

Personnel du programme environnemental – Anita Purves Nature Center

David Subers (il/lui) 217-384-4062 (ext. 361) dasubers@urbanaparks.org
Coordinateur du programme public environnemental
- Camp de loisirs pour l'enfant - Camp de jour nature
- Camp nature préscolaire - camp prolongé nature

Coordinateur de l'éducation environnementale 217-384-4062 naturemailbox@urbanaparks.org
- Programme pour conseillers les jeunes - Camp FRESH
- Programme de formation de conseiller

Loisirs spéciaux Champaign-Urbana (CUSR)

Christina Mott 217-819-3980 christina.mott@champaignparks.org
Gestionnaire de programme/coordonnateur de l'inclusion
- Aides à l'inclusion - assistance à l'inclusion

INFORMATIONS SUR LES CAMPS D'ÉTÉ DU DISTRICT D'URBANA PARK

Merci d'avoir choisi les programmes de camp de l'Urbana Park District pour votre enfant !

INFORMATIONS GÉNÉRALES ET RAPPELS

- Les campeurs doivent être propres, sauf s'ils sont limités par un handicap.
- **Il n'y a pas de camp le mercredi 19 juin, à l'occasion du Juneteenth, ni le jeudi 4 juillet, à l'occasion du Jour de l'Indépendance.**
- **N'oubliez pas d'étiqueter TOUS les effets personnels avec le nom de votre campeur (y compris les serviettes et les vêtements de rechange les jours d'eau).** L'Urbana Park District n'est pas responsable des objets personnels perdus. Les objets trouvés seront conservés à chaque emplacement de camp jusqu'à la fin de la saison du camp.
- Le ratio personnel/campeur est de 1 :12 maximum. Notre personnel participe à une formation qui comprend des compétences en leadership, des stratégies d'enseignement efficaces, des caractéristiques d'âge, une intervention comportementale, etc. Tous les membres du personnel du camp sont certifiés en RCR et en secourisme.
- Il peut y avoir des moniteurs en formation ou des moniteurs juniors au camp. Les moniteurs en formation (CAT) et les conseillers juniors (JC) sont des collégiens et des lycéens qui aiment travailler avec les enfants et qui acquièrent les compétences en leadership nécessaires pour devenir moniteurs de camp. Chacun est assigné à un emplacement de camp pour toute la session. Ils agissent en tant qu'assistants des animateurs, participent à toutes les activités du camp et reçoivent leur propre formation du personnel.

SECTIONS DU CAMP

Veillez consulter les sections individuelles des camps auxquels votre participant est inscrit. Chaque section du camp fournit plus de détails sur les points suivants :

Descriptions des camps	Départ / Prise en charge
Arrivée / Retour	Déjeuner / Collations
Journées de natation	Localisations / Cartes
Intempéries	Horaires hebdomadaires du camp
Options du programme / Excursions	Ce que les campeurs doivent porter / apporter
Objectifs pour les campeurs	

AIDE FINANCIÈRE

Une aide financière peut être disponible pour ceux qui résident dans le district d'Urbana Park. Les demandes d'aide financière doivent être reçues au plus tard deux semaines avant la date limite d'un programme. Les demandes peuvent être soumises après avoir payé le dépôt de 25 \$, mais ne peuvent pas être acceptées si le paiement complet a déjà été effectué. L'échéancier de paiement régulier du camp s'applique toujours. Appelez le centre récréatif Phillips au 217-367-1544 pour plus de détails.

CCRS (SERVICES DE RESSOURCES POUR LA GARDE D'ENFANTS)

Si vous recevez de l'aide de la TRTS, votre dépôt de 10 \$ par enfant par semaine vous sera remboursé à la fin de l'été, à condition que votre campeur participe à 80 % (4 jours sur 5) du camp pour chaque semaine d'inscription. En raison du coût des camps et du montant que la TRTS peut couvrir, les camps prolongés sont des frais supplémentaires qui peuvent ne pas être couverts par la TRTS. Si vous vous inscrivez à ces camps, vous devrez vous inscrire au plan de paiement régulier. Une lettre d'approbation pour le district d'Urbana Park ou un paiement complet sera requis avant le jeudi précédant le début d'un camp pour que votre campeur puisse y assister. Vous êtes responsable de tout solde restant après la TRTS. Une fois votre lettre reçue, le paiement doit être effectué ou un plan de paiement doit être établi avec le personnel du bureau des loisirs dans un délai d'une semaine pour que votre campeur puisse continuer à fréquenter le camp.

OPTION DE PLAN DE PAIEMENT

Si vous avez choisi de payer en plusieurs versements lors de l'inscription, un dépôt d'inscription non remboursable de 25 \$ par campeur et par semaine était exigé au moment de l'inscription. Ce dépôt a été appliqué au paiement intégral des frais de camp. Le solde restant sera payé par prélèvement automatique (soit par carte de crédit, soit par compte bancaire).

Le plan de paiement est un calendrier établi par le district du parc Urbana. Votre carte de crédit ou votre compte courant sera débité deux semaines avant le premier jour de la session du camp. Les paiements seront facturés à 12h01 mardi matin. Si un paiement automatique est refusé pour quelque raison que ce soit, les payeurs en seront informés par e-mail. Les frais de camp doivent être payés avant 18h le mercredi de la même semaine pour éviter que votre campeur ne soit retiré du camp en raison d'un non-paiement. Ils seront alors placés sur la liste d'attente et ne pourront se réinscrire que s'il reste de la place.

Calendrier du plan de paiement prolongé :

Séances et dates du camp	Date d'échéance du paiement automatique	Date de retrait en cas de non-paiement
Semaine 1 : du 3 au 7 juin	20 mai	22 mai
Semaine 2 : du 10 au 14 juin	28 mai	30 mai
Semaine 3 : du 17 au 21 juin*	3 juin	5 juin
Semaine 4 : du 24 au 28 juin	10 juin	12 juin
Semaine 5 : du 1er au 5 juillet*	17 juin	20 juin
Semaine 6 : du 8 au 12 juillet	24 juin	26 juin
Semaine 7 : du 15 au 19 juillet	1er juillet	3 juillet
Semaine 8 : du 22 au 26 juillet	8 juillet	10 juillet
Semaine 9 : du 29 juillet au 2 août	15 juillet	17 juillet
Semaine 10 : du 5 au 9 août	22 juillet	24 juillet

TRANSFERTS

Vous pouvez transférer un enfant à un autre camp ou à une autre semaine de camp, si l'espace le permet, si vous en faites la demande avant la date limite d'inscription à la session. Les différences de frais, s'il y a lieu, sont exigibles au moment du transfert. Veuillez contacter le centre récréatif Phillips au 217-367-1544 pour demander un transfert.

REMBOURSEMENTS/RETRAITS

Si vous souhaitez retirer un enfant du camp, vous devez contacter le Centre récréatif Phillips au 217-367-1544 ou info@urbanaparks.org. Les demandes de retrait doivent être soumises avant la date limite d'inscription d'une session pour être garanties d'un remboursement.

Il y a un dépôt non remboursable de 25 \$ pour chaque session de camp. Des remboursements pour le prix du camp, moins le dépôt de 25 \$, seront émis si la demande est faite avant la date limite d'inscription à la session. Aucun remboursement n'est effectué lorsque les camps sont annulés en raison des conditions météorologiques. Si votre campeur ne peut pas assister à tous les jours d'une session de camp, vous devez tout de même payer pour la totalité de la session de camp. Les frais ne peuvent pas être calculés au prorata.

En cas de maladie contagieuse grave d'un campeur, vous pouvez recevoir un remboursement partiel. Si un enfant doit rester à la maison et qu'il manque au moins trois jours de la semaine de camp en raison d'une maladie, vous pouvez demander un remboursement de 50 % moins le dépôt de 25 \$. Nous nous efforçons de garder les campeurs et le personnel en aussi bonne santé que possible.

ÉGALITÉ D'ACCÈS / AIDE À L'INCLUSION ET AIDES AUX CAMPS / LOI SUR LES AMÉRICAINS HANDICAPÉS

L'Urbana Park District se conforme et s'engage à fournir un accès égal conformément à l' *Americans with Disabilities Act (ADA)*, qui interdit la discrimination dans la fourniture de services, de programmes ou d'installations aux personnes handicapées. Champaign-Urbana Special Recreation (CUSR) offre des services d'inclusion gratuits pour les programmes du district. Les participants n'ont pas besoin d'avoir un PEI ou un 504 pour être admissibles aux services d'inclusion. À la suite d'une évaluation initiale, des services jugés appropriés en fonction de chaque personne peuvent être fournis. Au besoin, un assistant individuel peut être disponible pour travailler avec les participants. Vous devez d'abord contacter le Centre récréatif Phillips au 217-367-1544 pour commencer le processus. **Les services doivent être demandés le plus tôt possible et selon le principe du premier arrivé, premier servi.** Les services d'inclusion peuvent être limités. En raison de la disponibilité du personnel, les assistants à l'inclusion ne peuvent être garantis.

Tous les campeurs doivent suivre les directives de comportement et les attentes du programme. Le non-respect de cette consigne peut entraîner la suspension ou l'expulsion du ou des camps. Pour plus de détails, consultez les règles et la procédure de comportement du camp du district d'Urbana Park (page 12-13).

Si vous avez des questions sur l'ADA ou si vous souhaitez obtenir des informations sur notre processus d'inclusion, veuillez contacter le district d'Urbana Park au 217-367-1544.

COMMUNICATION

Tous les camps utiliseront ePACT à des fins de communication tout au long de la journée. ePACT nous permet d'envoyer des textos, des courriels et des messages vocaux en masse rapidement et facilement. Les superviseurs du camp peuvent également communiquer avec vous par courriel ou par téléphone, au besoin. Veuillez vous assurer que les coordonnées que vous fournissez dans le compte ePACT de votre campeur sont les plus récentes.

QU'EST-CE QUE L'EPACT ?

L'Urbana Park District utilise un système sécurisé et sans papier appelé ePACT pour organiser et sécuriser les informations de votre campeur. Ce programme en ligne stocke des données telles que l'état de santé du campeur, les restrictions alimentaires, en cas de contacts d'urgence, et est utilisé pour effectuer des tâches quotidiennes telles que l'enregistrement et le départ du campeur.

Après avoir inscrit votre campeur, dans le mois suivant le début de la saison du camp, vous recevrez un courriel vous invitant à créer ou à mettre à jour un compte ePACT sur leur site Web. L'adresse e-mail enregistrée dans le système d'enregistrement ACTIVENet de l'UPD doit correspondre au nom d'utilisateur que vous avez créé dans ePACT. Si vous avez besoin de mettre à jour votre adresse e-mail enregistrée, veuillez appeler le 217-384-4062.

Une fois que vous avez reçu l'invitation par e-mail, veuillez cliquer sur le bouton orange « Terminer la demande » et, si vous n'avez pas configuré de compte ePACT dans le passé, cliquez sur le bouton bleu « Créer un compte ». Votre compte ePACT est différent de votre compte ACTIVENet, de sorte que vos identifiants de connexion à ACTIVENet ne fonctionneront pas comme vos identifiants de connexion ePACT. Une fois votre compte créé, vous pouvez désigner qui est autorisé à récupérer votre camping-car au camp et à télécharger des photos de ces personnes. Les parents et les tuteurs ainsi que les personnes désignées comme personnes à contacter en cas d'urgence sont automatiquement inclus dans la liste de prise en charge et de débarquement du campeur. Il est nécessaire de créer un compte dans ePACT et de désigner au moins un adulte supplémentaire comme personne à contacter en cas d'urgence.

Il est exigé que chaque campeur ait rempli tous ses renseignements dans ePACT avant le premier jour du camp. **Vous ne serez pas autorisé à déposer votre camping-car au camp tant que cette étape n'est pas terminée et que vous ne voyez pas le Écran « Soumis avec succès ».** Si vous avez besoin d'une assistance technique ou si vous souhaitez utiliser un appareil connecté à Internet afin de configurer le compte ePACT de votre campeur, veuillez communiquer avec Nicole Hilberg au 217-384-4062 (poste 355). Pour en savoir plus sur ePACT, [rendez-vous sur www.epactnetwork.com](http://www.epactnetwork.com).

ABSENCES / URGENCES

Si votre campeur est absent du camp, ou si vous avez besoin de parler à votre campeur en cas d'urgence, veuillez appeler le site correspondant après 8h00 :

Camp sportif/Camp prolongé	Gymnase Brookens	(217) 255-8601
Camp d'arts préscolaires	Centre récréatif Phillips	(217) 367-1544
Camp d'été artistique/Camp prolongé	Centre récréatif Phillips	(217) 367-1544
Camp nature pour les enfants d'âge préscolaire	Centre de la nature Anita Purves	(217) 384-4062
Camp de jour nature/camp prolongé	Centre de la nature Anita Purves	(217) 384-4062
Camp FRESH !	Centre de la nature Anita Purves	(217) 384-4062

Gardez votre camping-car à la maison si :

- Votre camping-car a une température de 100 °F ou plus (continuez à le garder à la maison pendant 24 heures après que sa température soit revenue à la normale)
- Votre campeur a un rhume grave, la COVID-19, le VRS ou un autre virus contagieux
- Votre campeur souffre d'une inflammation des yeux
- Votre campeur a vomi ou a eu de la diarrhée (continuez à le garder à la maison pendant 24 heures après son dernier épisode)
- Votre campeur a des poux de tête (continuez à le garder à la maison jusqu'à ce qu'il ait reçu son premier traitement contre les poux de tête)

En cas de maladie contagieuse grave d'un campeur, vous pouvez recevoir un remboursement partiel. Si un enfant doit rester à la maison et qu'il manque au moins trois jours de la semaine de camp en raison d'une maladie, vous pouvez demander un remboursement de 50 % moins le dépôt de 25 \$. Nous nous efforçons de garder les campeurs et le personnel en aussi bonne santé que possible.

PROCÉDURES D'ENTRÉE ET DE SORTIE

Pour la sécurité de votre campeur, vous devez déposer et récupérer votre camping-car avec le personnel du camp chaque jour. **Tous les campeurs doivent être inscrits et déconnectés chaque jour à l'aide de l'application ePACT sur les tablettes fournies à chaque emplacement de camp.** Aucun campeur ne sera autorisé à quitter le camp à moins d'être accompagné d'un adulte désigné dans ePACT. Une pièce d'identité avec photo sera exigée. Vous pouvez télécharger des photos d'adultes désignés dans le compte ePACT de votre campeur. Si l'adulte désigné pour la prise en charge n'est pas représenté dans ePACT, il devra présenter une pièce d'identité avec photo émise par le gouvernement qui correspond à son nom dans ePACT. Les adultes désignés peuvent être ajoutés ou supprimés d'ePACT à tout moment. Pour ajouter un adulte désigné à un compte ePACT existant, rendez-vous sur <http://bit.ly/AddAdultToEPACT>

HALTE-ACCUEIL PROLONGÉE POUR LE CAMP

Si vous savez à l'avance que vous ne pourrez pas récupérer votre campeur avant 15 h, vous aurez peut-être la possibilité d'inscrire votre campeur au camp prolongé au tarif de 17 \$ par jour, **à condition qu'il y ait de la place.** Veuillez communiquer avec le personnel du bureau dès que vous connaissez les jours où vous devez vous inscrire, car il s'agit d'un programme selon le principe du premier arrivé, premier servi. Une fois la place confirmée, le paiement est dû lors de l'inscription.

Camp artistique prolongé	217-367-1544
Camp nature prolongé	217-384-4062
Camp sportif prolongé	217-367-1544
Camp de survie pour enfants sauvages prolongé	217-384-4062

FRAIS DE RAMASSAGE TARDIF

Vous devez récupérer votre camping-car à l'heure indiquée. L'Urbana Park District facturera des frais de 5,00 \$ par tranche de 5 minutes où votre campeur est pris en charge en retard. Les frais commencent à 10 minutes de retard pour les camps réguliers et à 5 minutes de retard pour les camps prolongés.

Camp	Pas de frais de retard	Frais de retard - 5 \$	Frais de retard - 10 \$	Frais de retard - 15 \$
Camp d'arts préscolaires Camp nature pour les enfants d'âge préscolaire	12 h 00 - 12 h 09	12 h 10	12 h 15	12 h 20
Camp d'été artistique Camp de jour nature Camp de survie pour enfants sauvages Camp <i>FRESH</i> Camp sportif	15 h 00 - 15 h 09	15 h 10	15 h 15	15 h 20
Tous les camps prolongés	17 h 30 - 17 h 34	17 h 35	17 h 40	17 h 45

Si des frais de retard vous sont facturés, mais que vous n'êtes pas en mesure de payer ce jour-là, ils doivent être payés au plus tard le vendredi pour que votre campeur reste inscrit aux semaines restantes du camp.

DÉPÔT TARDIF ET RAMASSAGE ANTICIPÉ

Il y a des moments où vous pouvez arriver en retard au camp. Si vous savez à l'avance que vous serez en retard, veuillez prendre des dispositions avec le chef de votre campeur. Une fois arrivé, le personnel localisera le groupe de votre campeur et vous dirigera vers cet endroit. Ils contacteront également le responsable du groupe pour l'informer de votre heure d'arrivée. Si le groupe de votre campeur est absent de la zone, votre campeur peut être placé temporairement avec un autre groupe.

Si vous devez récupérer votre camping-car plus tôt au camp, veuillez prendre des dispositions à l'avance. Donnez une note au chef de camp/superviseur de site de votre campeur pour vous assurer que votre campeur attend à l'endroit convenu au moment opportun. Si cet arrangement à l'avance n'est pas possible, nous localiserons votre camping-car. Nous demandons que les demandes de ramassage spéciales soient réduites au minimum afin de ne pas interférer avec l'horaire du camp et l'expérience de votre campeur.

MÉDICAMENTS / BESOINS MÉDICAUX

Nous déconseillons fortement l'administration de médicaments au camp, sauf en cas de nécessité médicale. Si possible, veuillez demander à votre médecin de rédiger l'ordonnance afin que vous puissiez administrer le médicament avant ou après les heures de camp. Si des médicaments d'ordonnance doivent être pris pendant les heures de camp, ils doivent être remis au personnel du camp (généralement le superviseur du camp) qui administrera le médicament aux heures désignées. Veuillez expliquer en détail vos besoins médicaux dans le compte ePACT de votre campeur ET communiquer les besoins spéciaux de votre campeur en personne à son chef de camp et à son superviseur. Vous devez également remplir une trousse d'administration de médicaments, disponible au camping. Vous devez indiquer toute allergie ou restriction alimentaire de votre campeur dans son compte ePACT. Précisez la gravité de l'allergie et l'intervention nécessaire. Informez le chef et le superviseur de votre campeur si votre campeur porte un Epi-Pen ou a besoin d'aménagements spéciaux.

ASTHME ET ALLERGIES ALIMENTAIRES

Vous devez consigner toute allergie alimentaire ou autre allergie grave dans le compte ePACT de votre campeur. Précisez la gravité de l'allergie et l'intervention nécessaire. Informez le personnel si votre campeur porte un Epi-Pen ou a besoin d'aménagements spéciaux. Si votre campeur souffre d'asthme ou d'allergies graves (y compris des allergies alimentaires), veuillez demander au médecin de votre campeur de remplir une trousse d'administration médicale et de la télécharger dans le compte ePACT de votre campeur. Cela nous permettra de prendre soin au mieux de votre camping-car.

Une trousse d'administration médicale (si elle n'est pas remplie dans ePACT) devra être remplie à la main par l'adulte lors du dépôt du lundi matin. Les campeurs ne peuvent pas être déposés avec un Epi-Pen sans une trousse d'administration médicale au dossier.

DÉJEUNER ET COLLATION

Tous les campeurs doivent apporter ce qui suit chaque jour :

1. Collation – Les campeurs mangeront des collations qu'ils apportent de la maison entre 9 h et 10 h chaque jour. *Une collation est fournie uniquement pour les camps préscolaires et les camps prolongés.*
2. Dîner – Les campeurs peuvent être très actifs au camp et pourraient bénéficier d'un dîner plus copieux que la moyenne. *Les camps préscolaires n'ont pas besoin d'apporter de dîner.*
3. Bouteille d'eau rechargeable

La réfrigération et les micro-ondes ne sont pas disponibles pour les campeurs. De l'eau supplémentaire sera disponible à chaque emplacement de camping.

Si votre campeur a des restrictions alimentaires, veuillez l'indiquer lorsque vous remplissez les informations d'inscription ePACT. Les campeurs souffrant d'allergies alimentaires extrêmes seront autorisés à s'asseoir à l'écart des autres pendant l'heure du dîner. **Si vous souhaitez apporter de la nourriture à partager avec le camp, comme des petits gâteaux pour une fête d'anniversaire, vous devez faire approuver ces articles par le superviseur du camp au préalable.**

L'Urbana Park District se soucie de réduire les impacts environnementaux et vous recommande d'essayer de préparer un déjeuner « sans déchets » pour votre camping-car. Voici quelques conseils simples pour réduire les déchets qui, autrement, iraient dans un site d'enfouissement :

- **Achetez de la nourriture en vrac.** Au lieu d'acheter des aliments emballés individuellement, achetez de plus grandes quantités et emballez les portions de dîner dans un contenant réutilisable. Cela peut également permettre d'économiser de l'argent au fil du temps !
- **Emportez des aliments qui ont leur propre contenant naturel,** comme des pommes, des oranges, des raisins, des cerises, des bananes et d'autres fruits. Certains camps ont même un compostage à petite échelle pour les déchets alimentaires !
- **Utilisez une boîte ou un sac à lunch réutilisable.** Ils peuvent durer de nombreuses années et permettent d'économiser de l'argent sur les sacs à lunch jetables.
- **Emballez des ustensiles, des contenants, des bouteilles de boisson, des serviettes, etc.**
- **Demandez à votre campeur de ramener à la maison ses restes de déjeuner.** C'est un excellent moyen de découvrir ce que votre campeur mange et ce qu'il ne mange pas.
- **Demandez à votre campeur de vous aider à préparer ses propres lunches.** Ils seront plus susceptibles de manger les déjeuners qu'ils aident à préparer. Non seulement il s'agit d'une excellente compétence de vie, mais cela peut aider à s'assurer que leurs déjeuners sont sans gaspillage !

Les campeurs seront également encouragés à recycler les articles appropriés pendant le camp. Pour plus de conseils sur la préparation d'un déjeuner sans déchets, consultez « Comment préparer un déjeuner sans déchets pour vos enfants » à <https://recyclenation.com/2017/05/how-to-pack-a-waste-free-lunch-for-your-kids/>.

EXCURSIONS ET SERVICE DE TRANSPORT EN COMMUN DE CHAMPAIGN-URBANA (MTD)

Les excursions sont des excursions où les campeurs quittent l'emplacement typique du camp. Les campeurs voyagent en bus urbains MTD pour des excursions et des journées de natation. Les coordonnateurs du camp achèteront des jetons d'autobus et/ou des laissez-passer pour les campeurs. Les adultes et les tuteurs seront informés des voyages par le biais d'horaires hebdomadaires, de notes à la maison ou d'ePACT. À l'occasion, une journée d'excursion peut nécessiter un autre endroit pour le dépôt et/ou le ramassage. Communiquez avec le coordonnateur de votre campeur si vous avez des questions ou des préoccupations (voir la page 2 pour les coordonnées).

BAIGNADE ET « JEUX D'EAU »

Si le temps le permet, les camps de jour et les camps prolongés proposent généralement de la natation récréative au centre aquatique familial de Crystal Lake Park deux fois par semaine (cela peut varier selon le camp et la session). **Si vous venez chercher un enfant pendant l'heure de la baignade, vous devrez entrer dans l'établissement.** Informez-en le personnel de la piscine à l'entrée et vous serez autorisé à entrer et à localiser votre camping-car. **Vous devez tout de même inscrire votre campeur auprès de son chef désigné pendant les heures de baignade.**

Veillez envoyer votre campeur au camp avec un maillot de bain et une serviette ces jours-là. Le personnel s'assurera que votre campeur porte de la crème solaire avant de se rendre à la piscine extérieure. Les adultes qui souhaitent visiter la piscine avec leur camping-car doivent payer le plein prix d'entrée, même s'ils ne se baignent pas. Les camps préscolaires n'organiseront pas de sorties en piscine en raison de l'interruption des heures de baignade pour les tout-petits. Certains camps peuvent choisir d'avoir des journées occasionnelles de jeux d'eau avec les campeurs d'âge préscolaire.

Tous les campeurs devront passer un test de natation (une fois par été ou une fois par camp) avant d'être autorisés à entrer dans les piscines profondes. Lors d'un test de natation, un sauveteur certifié regardera les campeurs tenter de nager sur toute la longueur de la piscine. Les campeurs qui réussissent auront accès aux piscines profondes. Les campeurs qui ne réussissent pas leur test de natation peuvent réessayer chaque semaine pendant le camp. Les campeurs qui ne réussissent pas le test de natation, ou qui ne veulent pas tenter le test de natation, seront désignés par un bracelet de couleur afin que les sauveteurs et le personnel du camp sachent que ces enfants sont limités aux piscines peu profondes. Le personnel du camp sera posté à chaque piscine et à l'endroit où se trouvent les activités sèches du camp.

Si le temps le permet, les camps peuvent également planifier des « journées de jeux d'eau » avec des jeux d'eau et des activités liées à l'eau. Ces jours-là, veuillez habiller votre campeur avec des vêtements qui peuvent être mouillés, ou en couches avec des maillots de bain en dessous, et envoyez une serviette. Vous pouvez choisir d'envoyer des vêtements secs supplémentaires pour votre camping-car. **Consultez l'horaire hebdomadaire de votre campeur pour plus d'informations, ou trouvez des informations sur les jours de baignade spécifiques au camp dans la section appropriée ci-dessous.**

TEMPS DANGEREUX ET PLUVIEUX

Les campeurs passent beaucoup de temps à l'extérieur. Si les conditions météorologiques deviennent dangereuses, le camp peut être annulé. L'Urbana Park District comprend les inconvénients que ces rares incidents peuvent présenter, mais doit garder à l'esprit la sécurité des campeurs et du personnel en tout temps. La décision d'annuler un camp n'est pas prise à la légère. Les camps ne seront pas annulés en raison du temps pluvieux. Dans les très rares cas où un camp est annulé, aucun remboursement n'est effectué et les jours de camp ne peuvent pas être rattrapés.

Le personnel met tout en œuvre pour accueillir les campeurs par temps de pluie. Cependant, l'espace intérieur suffisamment grand pour accueillir chaque programme de camp de jour sur une période prolongée est limité. Les membres du personnel sont priés de rester dans l'établissement sécurisé le plus proche jusqu'à ce que les intempéries soient passées. S'il vous plaît soyez indulgent avec nous pendant ces jours et attendez-vous à passer quelques minutes supplémentaires à attendre votre camping-car. La sécurité de votre campeur est notre première priorité en tout temps. S'il y a une veille ou un avertissement de temps violent, ou des inondations graves, vous pouvez appeler l'endroit approprié indiqué à la page 2 pour obtenir de plus amples renseignements. Recevez des notifications instantanées sur les mises à jour météorologiques et les changements de plans par e-mail et/ou SMS via le système ePACT. Veuillez vous assurer que les coordonnées sont exactes.

ARTICLES INTERDITS AU CAMP

Afin d'assurer une expérience de camp agréable et sécuritaire, les articles suivants ne sont pas autorisés au camp : drogues, produits à base d'alcool ou de nicotine, images violentes ou sexuelles, briquets ou allumettes, couteaux de poche, armes ou objets ressemblant à des armes, jouets, appareils électroniques portables (iPad, jeux vidéo, etc.) et objets de valeur. Les jouets ou les appareils électroniques portatifs peuvent être autorisés pour les campeurs ayant des besoins sensoriels spécifiques. Les téléphones cellulaires seront autorisés, mais ne peuvent être utilisés qu'en cas d'urgence et doivent être gardés silencieux. L'Urbana Park District n'est pas responsable des objets perdus ou volés.

POLITIQUE D'INTERDICTION DES ARMES À FEU À L'ÉCHELLE DU DISTRICT

Il est interdit de porter ou d'avoir en sa possession une arme à feu, un pistolet à air comprimé, une carabine à air comprimé, un fusil à plomb, un engin explosif de quelque nature que ce soit ou tout autre instrument capable de lancer ou de tirer un projectile, une roquette ou une substance nocive, qu'il soit propulsé par de la poudre à canon, du gaz, de l'air, un ressort ou tout autre moyen dans un parc, un boulevard, une allée ou tout autre lieu public du district. Toutefois, le présent article ne s'applique pas aux agents d'application de la loi autorisés par la loi à porter une arme dans le district et sauf dans le cadre d'un programme récréatif organisé, autorisé et supervisé par le district.

ACCIDENTS

Tout le personnel du camp est certifié en secourisme, DEA et RCR. Si un participant a un accident suffisamment grave pour nécessiter des soins médicaux professionnels, le personnel d'Urbana Park District vous contactera par téléphone. Si vous n'êtes pas joignable, les personnes à contacter en cas d'urgence indiquées dans ePACT seront appelées. S'il est nécessaire que le participant se rende à l'hôpital, vous pouvez transporter le camping-car, ou une ambulance sera appelée à vos frais. Dans des circonstances très graves, le 911 sera appelé et vous serez avisé après l'appel au 911. Si le personnel n'est pas en mesure de joindre un adulte responsable du campeur, ou si le temps est critique, une ambulance sera appelée et le campeur sera emmené à l'hôpital. Un membre du personnel accompagnera le campeur à l'hôpital, et le personnel d'Urbana Park District continuera d'essayer de vous contacter.

RÈGLES DU CAMP ET PROCÉDURE DE COMPORTEMENT

L'Urbana Park District s'engage à offrir des expériences positives, sûres et amusantes à tous. Le code de conduite suivant sera appliqué pour aider à assurer la sécurité et le plaisir des programmes et des installations du district d'Urbana Park.

Les attentes ci-dessous s'appliquent à **tous les** participants à **tous les** camps UPD. Le non-respect de ces règles peut entraîner l'expulsion du camp.

TOUS les participants au camp doivent :

1. Ne pas se blesser ou se mettre en danger ou mettre en danger les autres participants ou le personnel.
2. Restez avec le chef de groupe ou de camp qui leur a été assigné.
3. Respectez-vous vous-même, les autres campeurs, leurs animateurs et les règles du programme.
4. Utilisez un langage respectueux et approprié envers le personnel et les autres campeurs.
5. Respectez les fournitures, les équipements, les installations, les parcs et l'environnement.
6. Laissez les objets inappropriés à la maison. (Voir page 11 pour obtenir une liste des articles interdits au camp.)

La sécurité est la principale préoccupation. Si un campeur a de la difficulté à s'adapter au camp ou à respecter les règles, le personnel travaillera avec le campeur et son ou ses tuteurs adultes pour fournir un soutien individualisé, y compris des aménagements sensoriels au besoin. Le succès de chaque campeur est important. Les programmes du camp de district d'Urbana Park s'articulent autour de choix positifs. Le personnel du camp travaille avec les campeurs pour les aider à faire les meilleurs choix de comportement. Le personnel du camp donne autant de renforcement positif et de reconnaissance que possible aux campeurs qui répondent aux attentes. Les attentes des campeurs sont adaptées à leur développement, tout comme les conséquences d'un comportement inapproprié. En cas de comportement inapproprié, le personnel donnera d'abord un rappel calme, expliquera le comportement et informera le campeur de ce qui est attendu et des conséquences associées si le comportement négatif persiste (voir ci-dessous). Des temps morts, des rapports de comportement et des conférences avec les tuteurs adultes et les superviseurs du camp seront utilisés si nécessaire. La durée des temps morts dépend de l'âge du campeur et de la gravité du comportement.

Veillez noter : En cas de violation majeure des règles, y compris les contacts agressifs ou physiques (pousser, frapper, donner des coups de pied, se battre, etc.), la violence verbale (jurons, menaces, taquineries, etc.) ou la destruction de biens (effets personnels d'autres campeurs, équipement ou fournitures de camp, etc.), les participants peuvent être suspendus ou expulsés immédiatement du camp, quel que soit le nombre d'infractions précédentes. Les suspensions et les expulsions du programme doivent être approuvées par le surintendant des loisirs. Aucun remboursement ne sera effectué.

Conséquences d'un comportement inapproprié :

1. **Temps d'arrêt et rappel des attentes** : Le campeur sera retiré du groupe, recevra un avertissement verbal indiquant que le comportement affiché est inapproprié et se verra rappeler le comportement approprié. Le campeur peut ou non retourner dans le groupe, en fonction de la gravité de l'infraction. Un tuteur adulte sera averti et invité à signer un rapport de comportement UPD. (Voir pages 31-32 pour un exemple de formulaire de rapport.)
2. **Conférence avec le superviseur** : Le personnel informera le superviseur du camp si un problème persiste. Le campeur sera à nouveau retiré du groupe, recevra un avertissement verbal indiquant que le comportement affiché est inapproprié et se verra rappeler le comportement approprié. Le tuteur adulte ou la personne à contacter en cas d'urgence du campeur sera informé qu'une deuxième infraction s'est produite, on lui demandera des suggestions pour éviter que le comportement indésirable ne se reproduise et on lui demandera de signer un rapport de comportement.
3. **Suspension** : Le tuteur adulte ou la personne à contacter en cas d'urgence du campeur sera appelé pour un ramassage immédiat, et le campeur sera suspendu du programme pour une période maximale de cinq jours sans remboursement. Lorsque le campeur est pris en charge, le personnel approprié rencontrera le tuteur adulte ou la personne à contacter en cas d'urgence pour discuter de l'incident, des conséquences, des tactiques de prévention et des conséquences d'une quatrième infraction. Le tuteur adulte sera invité à signer un rapport de comportement. (Si le campeur n'est pas pris en charge dans l'heure suivant la prise de contact avec le tuteur adulte, le participant peut être remis à la garde du service de police d'Urbana.)
4. **Expulsion** : Le tuteur adulte ou la personne à contacter en cas d'urgence du campeur sera appelé pour un ramassage immédiat, et le campeur sera suspendu de tous les camps UPD pour la durée de l'été, sans remboursement pour cette session. Si le participant est inscrit à des camps subséquents, le payeur sera remboursé de son dépôt et de ses frais pour ces camps. Lorsque le participant est pris en charge, le personnel approprié rencontrera le tuteur adulte pour discuter de l'incident et de l'expulsion. Le tuteur adulte sera invité à signer un rapport de comportement. (Si le campeur n'est pas pris en charge dans l'heure suivant la prise de contact avec le parent/tuteur, le participant peut être remis sous la garde du service de police d'Urbana.)

Camps artistiques - Centre récréatif Phillips

DESCRIPTIONS DES CAMPS

Le camp d'arts préscolaires a lieu au centre récréatif Phillips. Les activités prévues commencent à 9 h 30. Les campeurs peuvent s'attendre à explorer de nouvelles formes d'art, à se faire de nouveaux amis et à réaliser des projets hebdomadaires passionnants. Assurez-vous de vous habiller pour le désordre ! Chaque campeur recevra un t-shirt du Camp des arts.

Le camp d'été des arts a lieu au Phillips Recreation Center. Les activités prévues commencent à 9 h. Les campeurs peuvent s'attendre à acquérir des compétences de base tout en s'amusant ! Nous explorerons une nouvelle forme d'art à chaque session. Toutes nos fournitures ne sont pas lavables, veuillez donc vous habiller pour le désordre. Les campeurs pourront également jouer librement sur le terrain de jeu du centre récréatif Phillips. Chaque campeur recevra un t-shirt du Camp des arts.

Le camp d'été des arts prolongé s'adresse aux campeurs inscrits à la session correspondante du camp d'été des arts. Vous pouvez vous inscrire à la semaine complète ou au camp sans rendez-vous prolongé (voir la page 7 pour plus de détails). Veuillez communiquer avec la réception du centre récréatif Phillips pour vous inscrire au camp d'accueil prolongé, soit en personne, soit au 217-367-1544.

OBJECTIFS POUR LES CAMPEURS

- Acquérir une compréhension des nouvelles formes d'art et des nouvelles techniques.
- Créez de beaux projets à ramener à la maison ou à exposer dans la communauté.
- Développer des amitiés ; Augmenter la confiance en soi et l'indépendance.
- Développez un sentiment d'appartenance au camp et dans le quartier du parc Urbana.

ARRIVÉE / RETOUR

Chaque jour, votre campeur sera déposé à l'intérieur des salles de camp du centre de loisirs Phillips. **Vous devez enregistrer votre campeur auprès d'un membre du personnel du camp et vous connecter à ePACT à l'aide de la tablette fournie.** Après s'être inscrits, les campeurs recevront un badge nominatif qui les reliera à leur espace de travail et à leur groupe pour la semaine. Les campeurs disposent de petits espaces de casiers où ils peuvent garder leurs articles pour la journée, si nécessaire. Chaque lundi, les horaires des camps qui détailleront notre semaine vous seront fournis à votre arrivée.

Nous comprenons que le dépôt peut être un moment difficile, en particulier pour les jeunes campeurs. Vous êtes invités à rester quelques minutes pour aider votre campeur à s'adapter au camp. Nous vous demandons de bien vouloir quitter les salles du camp avant 9h avant le début des activités prévues.

Le dépôt au camp d'arts préscolaires se fait de 8 h 30 à 9 h en commençant par un jeu libre. La salle d'arts préscolaires est la salle Carle, la troisième salle à droite dans le couloir principal.

Le dépôt du camp d'été des arts se fait de 7 h 30 à 9 h en commençant par le jeu libre. L'entrée de la salle de classe d'arts d'été est la salle Blair, la première pièce à droite dans le couloir principal.

DÉPART / PRISE EN CHARGE

Tous les camps artistiques ont un ramassage l'après-midi au centre de loisirs Phillips. La plupart des groupes de camp participeront à des activités de nettoyage ou de fermeture à votre arrivée. S'il vous plaît soyez patient, car cela peut devenir une période mouvementée.

Tous les campeurs doivent être inscrits en présence d'un animateur de camp chaque jour. Aucun campeur ne sera autorisé à quitter le camp à moins d'être accompagné d'un adulte désigné dans ePACT.

Camp	Heure de prise en charge
Camp d'arts préscolaires	11 h 45 à midi
Camp d'été artistique	14h45-15h
Camp artistique prolongé	15 h 15 à 17 h 30

COLLATIONS

Le centre récréatif Phillips dispose de deux distributeurs automatiques que les enfants aiment utiliser pendant la journée du camp. Nous désignerons un moment pendant la collation et le déjeuner pour que les campeurs puissent les utiliser. Vous pouvez également choisir d'envoyer une collation supplémentaire l'après-midi.

CE QUE LES CAMPEURS DOIVENT PORTER / APPORTER

Tous les campeurs passeront du temps à l'intérieur et à l'extérieur en fonction de la météo. S'il vous plaît, habillez-vous pour le désordre et avec des chaussures fermées, car nous serons exposés à de nombreuses formes d'art salissantes et passerons des pauses de mouvement à l'extérieur.

Étiquetez TOUS les objets personnels avec le nom de votre campeur afin qu'ils puissent être facilement identifiés. L'Urbana Park District n'est pas responsable des objets personnels perdus. Nous fournissons également un petit casier pour que les campeurs puissent garder leurs affaires tout au long de la journée.

Un écran solaire SPF 30+ et un insectifuge seront appliqués sur votre camping-car chaque matin et tout au long de la journée si nécessaire, à condition que l'autorisation ait été accordée dans ePACT. Si vous préférez fournir votre propre crème solaire et/ou insectifuge, veuillez étiqueter la bouteille et l'envoyer avec votre camping-car chaque jour.

HORAIRES HEBDOMADAIRES DU CAMP

Un horaire détaillant les plans de la semaine sera disponible chaque jour lors du dépôt. L'horaire hebdomadaire décrira des projets, des pauses de mouvement, des sorties sur le terrain, des présentations d'artistes invités, et bien plus encore. L'horaire est susceptible d'être modifié, et tout changement d'horaire sera communiqué dès que possible.

OPTIONS DE PROGRAMME ET SORTIES ÉDUCATIVES

Dans le cadre de la programmation, le personnel du camp peut planifier des excursions ou inviter des artistes invités sur le site du camp. Si une sortie scolaire est prévue, cette information sera incluse dans l'horaire hebdomadaire ; Veuillez consulter l'horaire de tout déplacement hors site. Dans certains cas, les sorties scolaires programmées peuvent signifier un changement de lieu ou d'heure de dépôt et/ou de ramassage. Vous serez informé de toute sortie scolaire au moins 24 heures avant la date. **Veillez lire attentivement toutes les notes envoyées à la maison.** En cas de conditions météorologiques dangereuses qui interdiraient aux campeurs d'être à l'extérieur alors que nous avons prévu d'être à l'extérieur, les campeurs peuvent regarder un film. Le superviseur du site et le coordonnateur du camp examineront et approuveront toutes les sélections de films. tous les films seront classés G ou PG.

JOURNÉES DE NATATION

Le temps de baignade au Crystal Lake Park Family Aquatic Center (1401 N. Broadway Ave.) aura lieu pour le camp artistique d'été et le camp artistique prolongé. **Les journées de baignade sont les mardis et jeudis.** Vous serez averti si cela change.

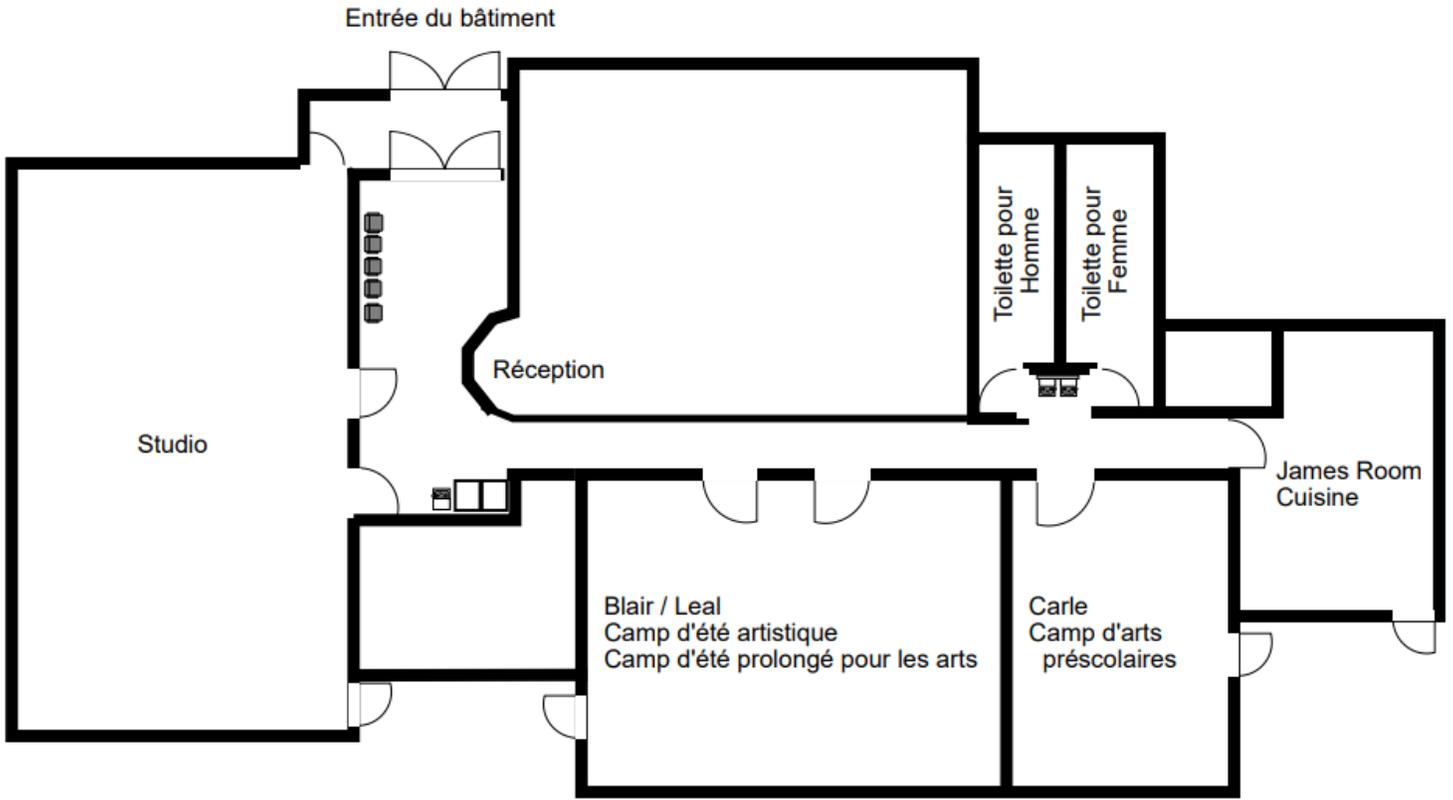
Camp	Temps de baignade approximatifs
Camp d'été artistique	13h-14h30
Camp artistique prolongé	15h00-17h30

Les jours de baignade, envoyez votre campeur au camp avec une serviette, un sac à dos ou un sac et en portant un maillot de bain sous ses vêtements. Si votre campeur ne porte pas de maillot de bain, il aura la possibilité de se changer dans les toilettes, mais les heures de changement pour les grands groupes d'enfants peuvent retarder l'heure de baignade. N'oubliez pas d'étiqueter tous les effets personnels et vêtements de votre campeur avec leur prénom et leur nom de famille; Le Park District n'est pas responsable des objets perdus. Le personnel s'assurera que votre campeur porte un écran solaire avant de se rendre à la piscine extérieure et en appliquera à nouveau au besoin. Les enfants qui ne veulent pas nager s'assoient dans un endroit « d'activité sèche » avec un chef de camp. Si vous venez chercher un enfant pendant l'heure de la baignade, **vous devez entrer dans l'établissement.** Informez-en le personnel de la piscine à l'entrée et vous serez autorisé à entrer et à localiser votre camping-car. **Vous devez tout de même inscrire votre campeur auprès de son chef désigné pendant les heures de baignade.**

TEMPS DÉFAVORABLE / PLUVIEUX

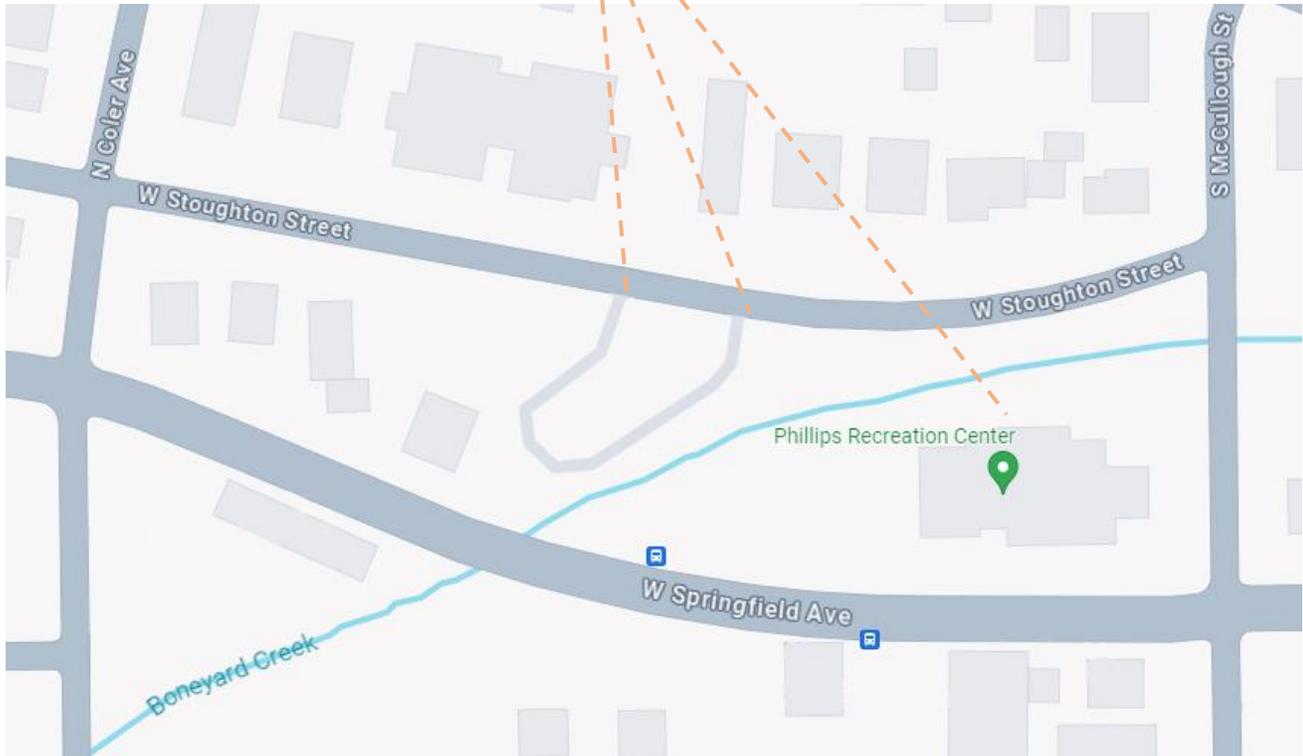
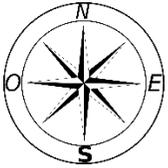
Si de mauvaises conditions météorologiques sont prévues, les excursions, la baignade et d'autres activités hors site peuvent être annulées ou reportées. Vous serez informé de toute décision d'annuler ou de reporter des événements.

CARTE DU CAMP D'ARTS



Entrée/Stationnement

Phillips Recreation Center
505 W. Stoughton St.



Camps de la nature – Centre de la nature Anita Purves

DESCRIPTIONS DES CAMPS

Le camp de la nature pour les enfants d'âge préscolaire a lieu au Centre de la nature Anita Purves. Les activités prévues commencent à 9 h. Les campeurs iront à l'extérieur, veuillez donc les habiller en conséquence. Chaque campeur reçoit un t-shirt du camp de jour Nature.

Le camp de jour Nature a lieu au Centre de la nature Anita Purves. Les activités de groupe prévues commencent à 8 h 30, heure à laquelle les campeurs seront divisés en petits groupes, chacun avec un animateur différent. Les campeurs passent le plus de temps possible à l'extérieur ; Veuillez les habiller en conséquence. Chaque campeur reçoit un t-shirt du camp de jour Nature.

Le camp nature prolongé s'adresse aux campeurs inscrits à la session correspondante du camp de jour nature ou du camp FRESH. Vous pouvez vous inscrire à la semaine complète ou au camp sans rendez-vous prolongé (voir la page 7 pour plus de détails). Veuillez contacter la réception du Centre de la nature Anita Purves pour vous inscrire au camp d'accueil prolongé, en personne ou au 217-384-4062

Le camp de survie de l'enfant sauvage est basé au centre de la nature Anita Purves et au paysage de jeu naturel de Friendship Grove. Les activités prévues commencent à 8 h 30 et se dirigent vers les parcs du district et les zones naturelles telles que Busey Woods. Les campeurs seront divisés en petits groupes, chacun avec un animateur différent. Les campeurs passent la journée à s'aventurer à l'extérieur ; Veuillez les habiller en conséquence.

Le camp prolongé Wild Child est destiné aux campeurs inscrits au camp de survie Wild Child.

OBJECTIFS POUR LES CAMPEURS

- Favorisez l'exploration sensorielle et la curiosité par le biais de projets pratiques et de jeux.
- Stimuler le développement intellectuel et physique tout en participant à des occasions d'apprentissage authentiques.
- Développer le respect et l'appréciation du monde naturel grâce à des expériences significatives et basées sur le lieu.
- Développez des compétences sociales au fur et à mesure que les campeurs se font des amis et travaillent en collaboration.
- Développer la confiance en soi et le sentiment d'appartenance.

ARRIVÉE / RETOUR

Tous les camps de nature ont un dépôt le matin au centre de la nature Anita Purves et dans les environs. Le premier lundi de chaque session (ou le premier jour de chaque session à laquelle votre campeur participe), vous devez vous **enregistrer à la réception du Centre de la nature Anita Purves**. Le personnel vous dirigera ensuite vers le groupe de votre campeur où vous inscrirez votre campeur chaque jour subséquent pour cette semaine. Une copie papier de l'horaire du groupe sera disponible à ce moment-là.

Le dépôt au camp de nature pour les enfants d'âge préscolaire se fait de 8 h 30 à 9 h en commençant par un jeu libre. Des excursions occasionnelles peuvent être planifiées, ce qui peut changer les lieux de dépôt et de ramassage ; Assurez-vous de vérifier l'horaire de votre campeur pour plus de détails.

Le dépôt au camp de jour nature se fait de 7 h 30 à 8 h 30 au pavillon d'apprentissage de l'UPDAC (ou à l'intérieur du centre de la nature les jours de pluie), en commençant par des activités au choix des enfants.

Le dépôt au camp de survie Wild Child se fait de 7h30 à 8h30 en commençant par des activités au choix des enfants.

DÉPART / PRISE EN CHARGE

Tous les camps de nature ont une prise en charge l'après-midi au centre de la nature Anita Purves et dans les environs. Le pavillon d'apprentissage de l'UPDAC dispose de son propre parking pour le ramassage quotidien et le dépôt du mardi au vendredi. La plupart des groupes de camp participeront à des activités de nettoyage ou de fermeture à votre arrivée. S'il vous plaît soyez patient, car cela peut devenir une période mouvementée.

Tous les campeurs doivent être inscrits en présence d'un animateur de camp chaque jour. Aucun campeur ne sera autorisé à quitter le camp à moins d'être accompagné d'un adulte désigné dans ePACT.

Heures de prise en charge et lieux typiques :

Camp	Heure de prise en charge	Lieu de prise en charge
Camp nature pour les enfants d'âge préscolaire	11 h 45 à midi	Centre de la nature Anita Purves
Camp de jour nature Camp de survie pour enfants sauvages	14h45-15h	Pavillon d'apprentissage de l'UPDAC (Centre de la nature Anita Purves les jours de pluie)
Camp nature prolongé Camp prolongé Wild Child	15 h 15 à 17 h 30	Paysage de jeu de la nature du bosquet de l'amitié (Centre de la nature Anita Purves les jours de pluie)
Journées de natation prolongées au camp de nature	15 h 15 à 15 h 45	Bosquet de l'amitié Nature Playscape ou Centre de la nature Anita Purves
Journées de natation prolongées au camp Wild Child	15 h 45 à 17 h 30	Centre aquatique familial de Crystal Lake Park

DÉJEUNER / COLLATION

doivent être dans un contenant à l'épreuve des écureuils (pas de sacs en papier) et étiquetés avec le nom du campeur. Nous vous recommandons d'emporter un déjeuner sans déchets en utilisant des contenants et des ustensiles réutilisables (voir page 9). **La réfrigération et les micro-ondes ne sont pas disponibles pour les campeurs.** De l'eau supplémentaire sera disponible. Si votre campeur a des restrictions alimentaires, veuillez l'indiquer lorsque vous remplissez les informations d'inscription ePACT.

CE QUE LES CAMPEURS DOIVENT PORTER / APPORTER

Essentiels:	Recommandé:	Optionnel:
<ul style="list-style-type: none">▪ Collation du matin et déjeuner▪ Bouteille d'eau rechargeable▪ Chaussures fermées▪ Vêtements confortables / couches▪ Serviette et vêtements de rechange les jours de baignade / jeux d'eau	<ul style="list-style-type: none">▪ Sac à dos / sac à cordes▪ Pantalon▪ Vêtements de couleur claire▪ Chapeau avec visière / bec▪ Veste de pluie les jours de pluie	<ul style="list-style-type: none">▪ Crème solaire▪ Insectifuge▪ Veste légère▪ Lunettes de soleil

Tous les campeurs passent du temps à l'extérieur. Envoyez votre campeur habillé en fonction de la météo et des activités du jour. Il est important que les campeurs viennent vêtus de vêtements et de chaussures confortables pour courir et jouer. Tous les vêtements, chaussures et accessoires doivent pouvoir se salir. Les pantalons longs aident à protéger les campeurs de l'herbe à puce, des tiques, des égratignures et du soleil, mais les pantalons doivent être légers et respirants. Des vêtements de couleur claire sont recommandés pour aider à garder les campeurs au frais. Parfois, des vestes légères sont nécessaires le matin avant que les températures ne montent.

Étiquetez TOUS les objets personnels avec le nom de votre campeur afin qu'ils puissent être facilement identifiés. Le district d'Urbana Park n'assumera aucune responsabilité pour les objets personnels perdus.

Un écran solaire SPF 30+ et un insectifuge seront appliqués sur votre camping-car chaque matin et tout au long de la journée si nécessaire, à condition que l'autorisation ait été accordée dans ePACT. Si vous préférez fournir votre propre crème solaire et/ou insectifuge, veuillez étiqueter la bouteille et l'envoyer avec votre camping-car chaque jour.

HORAIRES HEBDOMADAIRES DU CAMP

Un horaire détaillant les plans de camp pour la semaine sera disponible le premier jour de chaque session de camp. Recherchez des copies imprimées de l'horaire de votre campeur lorsque vous l'enregistrez au moment du retour. Si vous n'en voyez pas, veuillez en faire la demande et vous en fournirez un. Ce « calendrier des séances » hebdomadaires décrira les activités générales du camp et présentera le(s) responsable(s) du camp et tout visiteur spécial. Le personnel consacre beaucoup de temps à la planification d'activités éducatives et récréatives. Si vous avez des questions, veuillez en parler au chef de camp de votre campeur ou au superviseur du site du camp. Il y a des occasions où l'horaire peut être modifié. Le personnel fera tout son possible pour vous informer des changements d'emplacement en temps opportun.

OPTIONS DE PROGRAMME ET SORTIES ÉDUCATIVES

En tant qu'option de programmation, le personnel du camp peut planifier une sortie éducative, un présentateur invité ou un film. Nous considérons les excursions au parc Meadowbrook ou à la maison du lac comme des excursions. Dans certains cas, les sorties scolaires programmées peuvent signifier un changement de lieu ou d'heure de dépôt et/ou de ramassage. Vous serez informé de toute sortie scolaire au moins 24 heures avant la date. **Veillez lire attentivement toutes les notes envoyées à la maison.** Les films ne peuvent être projetés que par mauvais temps, lorsque les enfants ne sont pas autorisés à sortir. Le superviseur du site et le coordonnateur du camp examineront et approuveront toutes les sélections de films. tous les films seront classés G ou PG.

JOURNÉES DE NATATION

Le temps de baignade au centre aquatique familial de Crystal Lake Park (situé de l'autre côté du stationnement du centre de la nature) aura lieu pour le camp de jour de la nature, le camp de la nature prolongé et le camp de survie de l'enfant sauvage. **Les journées de baignade ont lieu les mercredis et vendredis.** Vous serez averti si cela change.

Camp	Temps de baignade approximatifs
Camp de jour nature Camp de survie pour enfants sauvages	13h-14h30
Camp nature prolongé Camp de survie pour enfants sauvages prolongé	15 h 45 à 17 h 30* *Les campeurs retournent à l'APNC ou au FGNP pour une collation entre 15 h et 15 h 45.

Les jours de baignade, envoyez votre campeur au camp avec une serviette, un sac à dos ou un sac et en portant un maillot de bain sous ses vêtements. Si votre campeur ne porte pas de maillot de bain, il aura la possibilité de se changer dans les toilettes, mais les heures de changement pour les grands groupes d'enfants peuvent retarder l'heure de baignade. N'oubliez pas d'étiqueter tous les effets personnels et vêtements de votre campeur avec leur prénom et leur nom de famille ; Le Park District n'est pas responsable des objets perdus. Le personnel s'assurera que votre campeur porte un écran solaire avant de se rendre à la piscine extérieure et en appliquera à nouveau au besoin. Les enfants qui ne veulent pas nager s'assoient dans un endroit « d'activité sèche » avec un chef de camp. Si vous venez chercher un enfant pendant l'heure de la baignade, informez-en le personnel de la piscine à l'entrée et vous serez autorisé à entrer et à localiser votre camping-car. Vous devez tout de même inscrire votre campeur auprès de son chef désigné pendant les heures de baignade.

TEMPS DÉFAVORABLE / PLUVIEUX

Les jours de pluie, lorsqu'il n'y a que de la lumière et qu'il n'y a pas de tonnerre ou d'éclairs, les campeurs peuvent encore passer du temps à l'extérieur. Veuillez envoyer votre campeur avec une veste ou un imperméable les jours de pluie. En cas de tonnerre et/ou d'éclairs, les campeurs seront relogés à l'intérieur du centre de la nature Anita Purves ou de l'abri anti-tempête le plus proche jusqu'à ce que la météo s'y prête et que vous receviez une notification. Si du mauvais temps est annoncé, certaines activités peuvent être annulées ou reportées.

EMPLACEMENTS

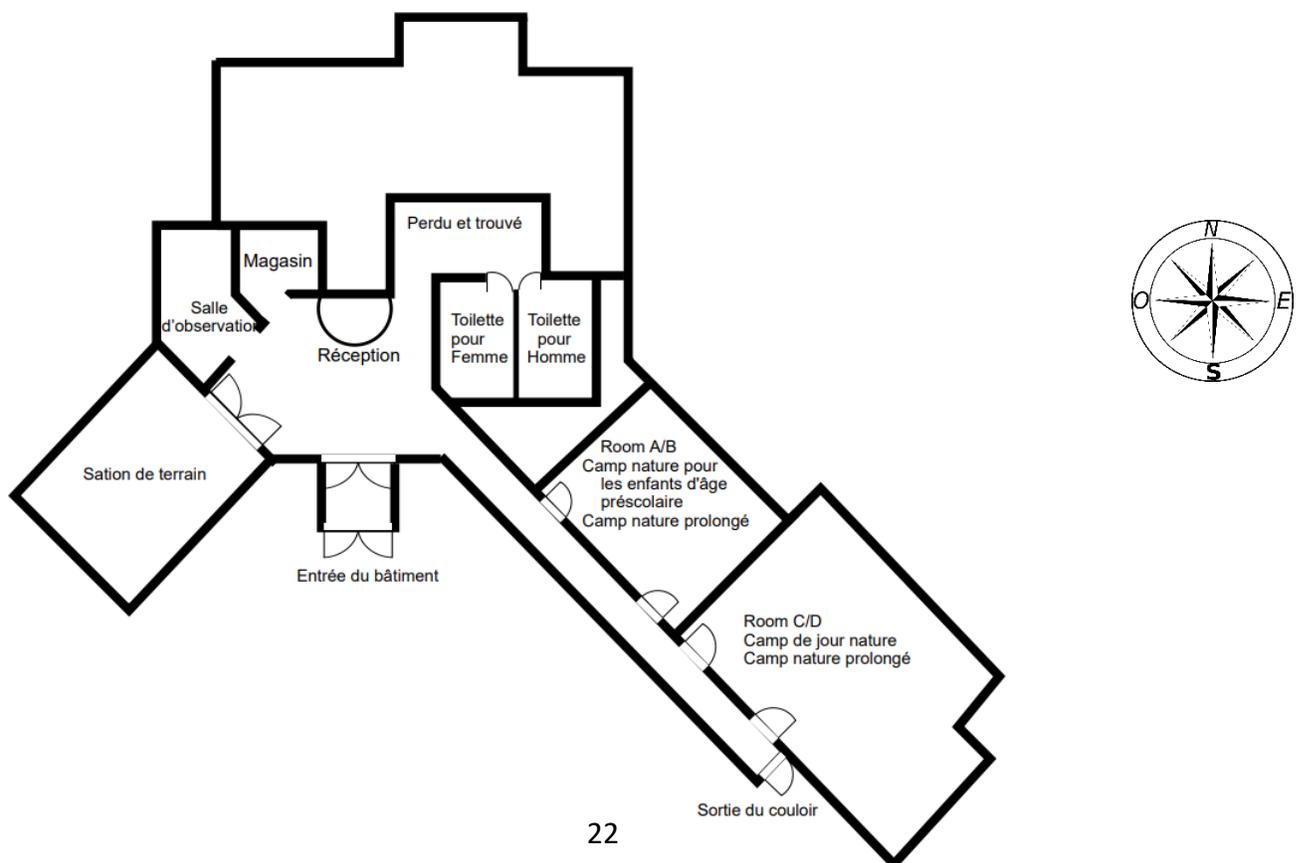
Anita Purves Nature Center (APNC), 1505 N. Broadway Ave. à Urbana. L'APNC est le siège des programmes et services environnementaux de l'Urbana Park District. En cas de conditions météorologiques dangereuses, le centre de la nature dispose d'un espace intérieur. Des toilettes et des fontaines d'eau sont situées ici, et c'est là que vous vous enregistrez le premier jour de chaque session de camp.

Friendship Grove Nature Playscape (FGNP), situé à l'extérieur à l'est du centre de la nature. Une plus grande variété de possibilités de jeu est disponible pour tous les âges et toutes les capacités. Les « pièces détachées » telles que les fournitures de cuisine, les jouets, les matériaux naturels et les blocs de bois sont semées dans tout le paysage de jeu et inspirent le jeu créatif. Les campeurs passeront du temps à faire des activités structurées et à volonté sur le terrain de jeu de la nature.

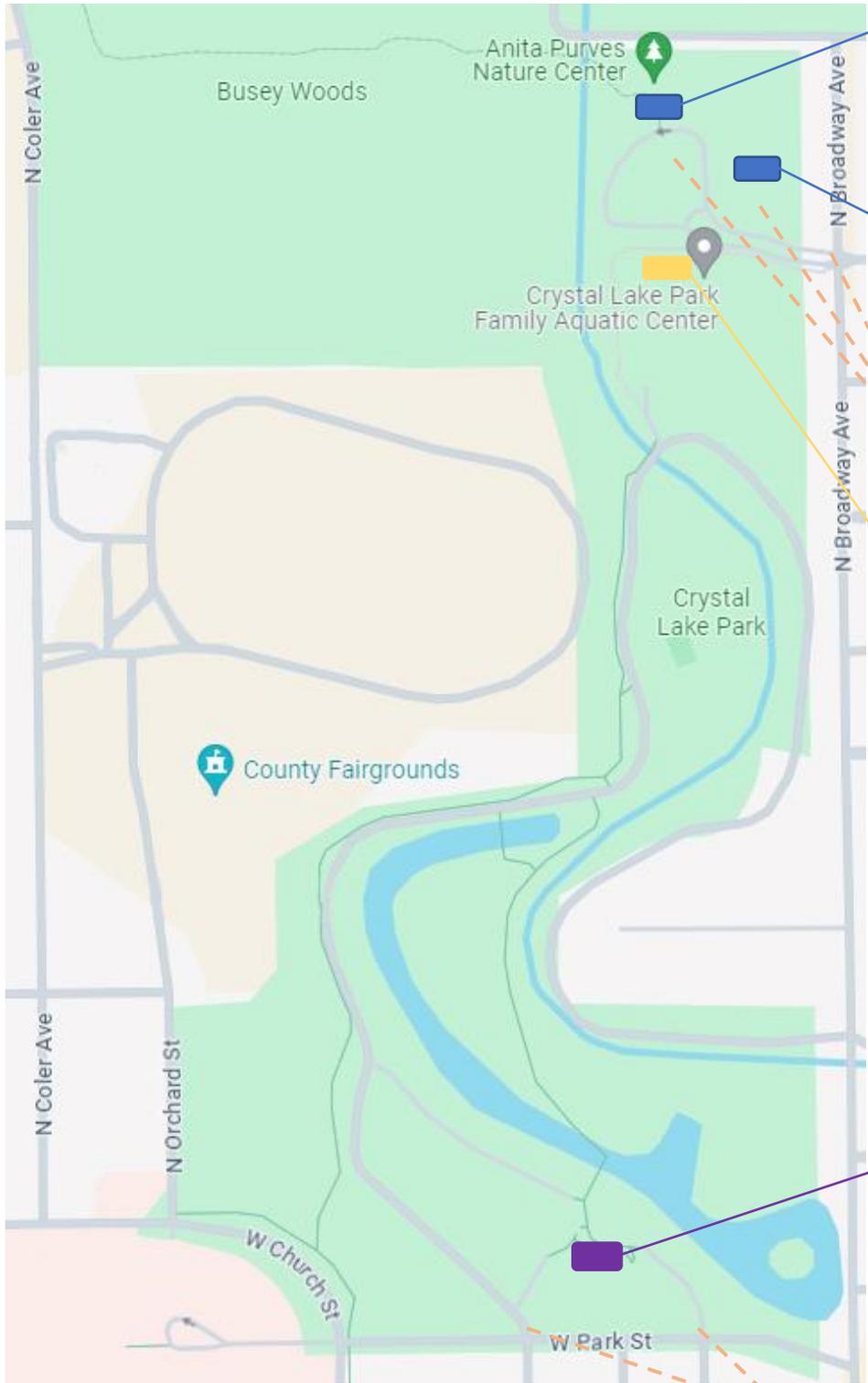
Pavillon d'apprentissage de l'UPDAC (ULP), situé à l'extérieur au sud de l'aire de jeux de la nature. Construit en 2022, le pavillon est équipé de tables de pique-, d'un foyer, de barbecues extérieurs et d'un revêtement rétractable. Le pavillon élargit les capacités des programmes de plein air par mauvais temps et pendant les saisons plus froides, et sert de base extérieure pour le camp de jour Nature. ULP est l'endroit où les campeurs seront généralement enregistrés après le premier jour de chaque session.

Le parc Crystal Lake (CLP), juste au sud du centre de la nature, fait actuellement l'objet d'un rajeunissement avec de nouveaux points d'accès au lac et un aménagement paysager naturel. Le parc comprend une forêt urbaine mature, un accès au ruisseau Saline, à la maison du lac, à une aire de jeux et au labyrinthe. Les campeurs peuvent passer du temps à explorer, à pêcher et à jouer au parc Crystal Lake.

Busy Woods (BW), situé à l'ouest du centre de la nature. Busey Woods est une forêt restante de 59 acres qui contient un sentier de promenade accessible de 1/3 mile ainsi que des sentiers doux. L'Urbana Park District gère Busey Woods en tant qu'espace naturel. Certains chênes ont jusqu'à 300 ans, et la faune commune comprend des cerfs, des oiseaux, des tortues-boîtes, des salamandres, des écureuils, etc. Les campeurs de la nature feront des excursions régulières dans les bois de Busey ; Nos aventures peuvent parfois nous faire sortir des sentiers battus !



CARTE DU PARC CRYSTAL LAKE

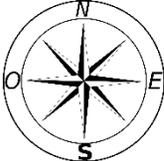


Anita Purves Nature Center
 1505 N. Broadway Ave.
DÉPÔT – TOUS les camps le lundi
RAMASSAGE - Préscolaire

UPDAC Learning Pavilion & Nature Playscape
DÉPÔT – TOUS les camps du mardi au vendredi
PICKUP – Journée Nature et Prolongée

Entrée/Stationnement

CLP Family Aquatic Center
 1401 N. Broadway Ave.
RAMASSAGE (mercredi, vendredi) –
 Camp *Fresh* 3pm
 Camp prolongé 3:45-5:30pm



Lake House in Crystal Lake Park
 206 W. Park St.
DÉPÔT – Camp *FRESH*
RAMASSAGE – Camp *FRESH* lun, mardi, jeudi

Entrée/Stationnement

CAMP FRESH

DESCRIPTIONS DES CAMPS

Le Camp **FRESH** a lieu à la Crystal Lake Park Lake House. Les activités prévues commencent à 8 h 30. Les campeurs du Camp **FRESH** visiteront une variété d'organisations dans la région de Champaign-Urbana et utiliseront des autobus MTD pour se rendre à l'extérieur de Crystal Lake Park.

Le **camp nature prolongé** s'adresse aux campeurs inscrits à la session correspondante du camp de jour nature ou du camp **FRESH**. Vous pouvez vous inscrire à la semaine complète ou au camp sans rendez-vous prolongé (voir la page 7 pour plus de détails). Veuillez contacter la réception du Centre de la nature Anita Purves pour vous inscrire au camp prolongé sans rendez-vous, soit en personne, soit au 217-384-4062. Pour de plus amples renseignements, veuillez consulter la section Camps de jour nature aux pages 18-23.

OBJECTIFS POUR LES CAMPEURS

- Favoriser la curiosité et l'exploration grâce à des projets pratiques
- Renforcer la relation des campeurs et leur compréhension de leur communauté grâce à des expériences authentiques
- Développer des habiletés sociales en tant que campeurs ; Faites-vous des amis et travaillez en collaboration
- Développer la confiance en soi et le sentiment d'appartenance

ARRIVÉE / RETOUR

Le Camp **FRESH** Le dépôt se fait de 8 h à 8 h 30 et se fera à la Crystal Lake Park Lake House tous les jours. **Vous devez enregistrer votre camping-car chaque jour.** Vous pouvez donner l'autorisation écrite à votre campeur de s'inscrire et de se déconnecter.

DÉPART / RAMASSAGE

du camp **FRESH** se fait de 14h45 à 15h chaque jour. Aucun campeur ne sera autorisé à quitter le camp à moins d'être accompagné d'un adulte désigné dans ePACT, ou si vous avez fourni une autorisation écrite pour que votre campeur s'inscrive et se déconnecte. **Tous les campeurs doivent être inscrits en présence d'un animateur de camp chaque jour.**

Lundi, Mardi, Jeudi	Crystal Lake Park Maison du lac
Mercredi, Vendredi	Centre aquatique familial de Crystal Lake Park

DÉJEUNER ET COLLATION

Doivent être dans un contenant à l'épreuve des écureuils (pas de sacs en papier) et étiquetés avec le nom du campeur. Nous vous recommandons d'emporter un déjeuner sans déchets en utilisant des contenants et des ustensiles réutilisables (voir page 9). **La réfrigération et les micro-ondes ne sont pas disponibles pour les campeurs.** De l'eau supplémentaire sera disponible.

Le personnel veillera à ce que tous les aliments et activités offerts par le district du parc soient exempts de produits à base de noix. Si votre campeur a des allergies ou des sensibilités alimentaires, des alternatives peuvent être proposées. **Indiquez toute restriction alimentaire ou allergie alimentaire dans le compte ePACT de votre campeur.** Les campeurs souffrant d'allergies alimentaires extrêmes seront autorisés à s'asseoir à une table spéciale pendant l'heure du dîner. **Si vous souhaitez apporter de la nourriture à partager avec votre campeur, comme des cupcakes pour une fête d'anniversaire, vous devez faire approuver ces articles par le coordonnateur du camp au préalable.**

On s'attend à ce que les campeurs se lavent les mains avant et après le dîner et la collation.

CE QUE LES CAMPEURS DOIVENT PORTER / APPORTER

Tous les campeurs passeront du temps à l'extérieur. Assurez-vous que votre campeur est habillé en fonction de la météo et des activités de la journée. Il est important que les campeurs viennent habillés avec des vêtements et des chaussures confortables pour marcher. Tous les vêtements, chaussures et accessoires doivent pouvoir se salir. Les pantalons longs aident à protéger les campeurs de l'herbe à puce, des tiques, des égratignures et du soleil ; Les pantalons longs doivent être légers et respirants. Des vêtements de couleur claire sont recommandés pour aider à garder les campeurs au frais.

Étiquetez TOUS les objets personnels avec le nom de votre campeur afin qu'ils puissent être facilement identifiés. L'Urbana Park District n'est pas responsable des objets personnels perdus.

Un écran solaire SPF 30+ et un insectifuge seront appliqués sur votre camping-car chaque matin et tout au long de la journée si nécessaire, à condition que l'autorisation ait été accordée dans ePACT. Si vous préférez fournir votre propre crème solaire et/ou insectifuge, veuillez étiqueter la bouteille et l'envoyer avec votre camping-car chaque jour.

HORAIRES HEBDOMADAIRES DU CAMP

Un horaire détaillant les plans de camp pour la semaine sera disponible le premier jour de chaque session de camp. Recherchez des copies imprimées de l'horaire de votre campeur lorsque vous l'enregistrez au moment du retour. Si vous n'en voyez pas, veuillez en faire la demande et vous en fournirez un. Ce « calendrier des séances » hebdomadaires décrira les activités générales du camp et présentera le(s) responsable(s) du camp et tout visiteur spécial.

Si vous avez des questions, veuillez en parler au chef de camp de votre campeur ou au superviseur du site du camp. Il y a des occasions où l'horaire peut être modifié. Le personnel fera tout son possible pour vous informer des changements d'emplacement en temps opportun.

OPTIONS DE PROGRAMME ET EXCURSIONS Une

grande partie du Camp *FRESH* se trouve à l'extérieur du site. Dans certains cas, les sorties scolaires programmées peuvent signifier un changement de lieu ou d'heure de dépôt et/ou de ramassage. Vous serez informé de toute sortie scolaire au moins 24 heures avant la date. **Veillez lire attentivement toutes les notes envoyées à la maison.**

JOURNÉES DE NATATION

L'heure de baignade au Crystal Lake Park Family Aquatic Center (1401 N. Broadway Ave.) aura lieu les **mardis et jeudis de 13 h à 14 h 30**. Vous serez averti si cela change. Si votre campeur est inscrit au camp nature prolongé, veuillez consulter son horaire à la page 21.

Les jours de baignade, envoyez votre campeur au camp avec une serviette, un sac à dos ou un sac et en portant un maillot de bain sous ses vêtements. Si votre campeur ne porte pas de maillot de bain, il aura la possibilité de se changer dans les toilettes, mais les heures de changement pour les grands groupes d'enfants peuvent retarder l'heure de baignade. N'oubliez pas d'étiqueter tous les effets personnels et vêtements de votre campeur avec leur prénom et leur nom de famille ; Le Park District n'est pas responsable des objets perdus. Le personnel s'assurera que votre campeur porte un écran solaire avant de se rendre à la piscine extérieure et en appliquera à nouveau au besoin. Les enfants qui ne veulent pas nager s'assoient dans un endroit « d'activité sèche » avec un chef de camp. Si vous venez chercher un enfant pendant l'heure de la baignade, informez-en le personnel de la piscine à l'entrée et vous serez autorisé à entrer et à localiser votre camping-car. Vous devez tout de même inscrire votre campeur auprès de son chef désigné pendant les heures de baignade.

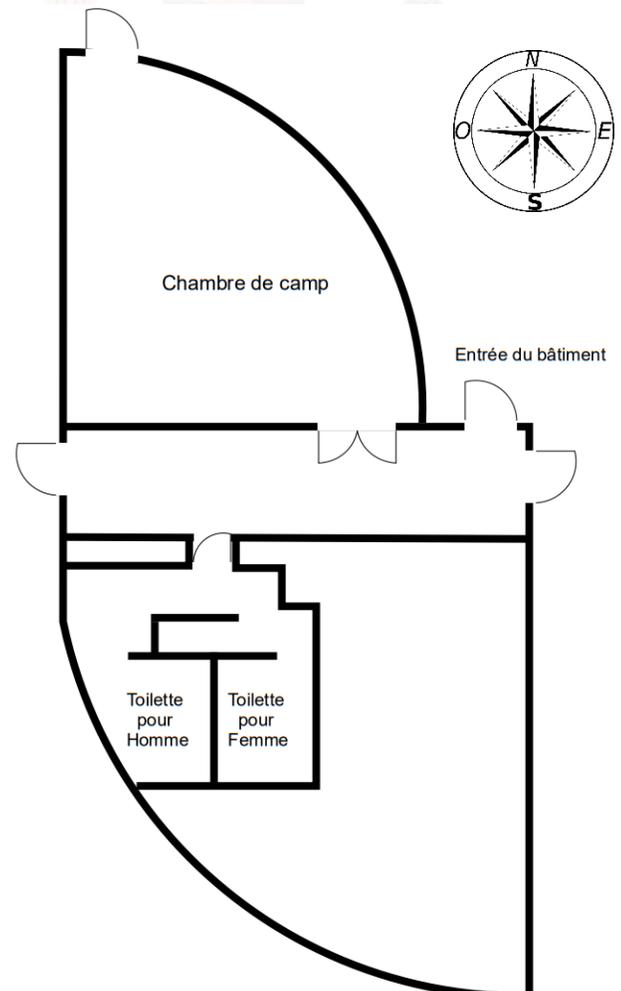
TEMPS DÉFAVORABLE / PLUVIEUX

Les jours de pluie, lorsqu'il n'y a que de la lumière et qu'il n'y a pas de tonnerre ou d'éclairs, les campeurs peuvent encore passer du temps à l'extérieur. Veuillez envoyer votre campeur avec une veste ou un imperméable les jours de pluie. En cas de tonnerre et/ou d'éclairs, les campeurs seront relogés à l'intérieur de la maison du lac ou de l'abri anti-tempête le plus proche jusqu'à ce que les conditions météorologiques s'y prêtent. Si du mauvais temps est annoncé, certaines activités peuvent être annulées ou reportées.

EMPLACEMENTS

Le parc Crystal Lake (CLP), juste au sud du centre de la nature, fait actuellement l'objet d'un rajeunissement avec de nouveaux points d'accès au lac et un aménagement paysager naturel. Le parc comprend une forêt urbaine mature, un accès au ruisseau Saline, à la maison du lac, à une aire de jeux et au labyrinthe. Les campeurs peuvent passer du temps à explorer, à pêcher et à jouer au parc Crystal Lake.

Lake House (LH), 206 W. Park St. à Urbana. La Maison du lac est l'emplacement principal du Camp *FRESH*. Le site offre une belle vue sur le parc Crystal Lake et un accès facile aux pavillons, aux terrains de jeux et au lac dans le parc. Des toilettes et des fontaines d'eau potable sont à la disposition des campeurs dans l'établissement. Le dépôt et le ramassage pour le Camp *FRESH* se feront à cet endroit, sauf les jours de baignade (mercredis et vendredis). La prise en charge se fera au centre aquatique familial de Crystal Lake Park les jours de baignade.



Camps sportifs – Brookens Gym

DESCRIPTIONS DES CAMPS

Le camp sportif a lieu au Brookens Gym. Les activités prévues commencent à 8 h 30. Les campeurs profiteront d'une variété d'activités amusantes, de compétitions et d'excursions planifiées et programmées par nos animateurs de camps sportifs qui font appel à des compétences, des stratégies et des techniques issues d'une multitude de sports. Les campeurs joueront ensemble autant que possible pour nouer des amitiés, mais ils se diviseront en groupes d'âge distincts pour les activités appropriées (généralement de 6 à 9 ans et de 10 à 12 ans, ce qui équivaut à la 1^{re} à la 4^e année et à la 5^e à la 7^e année). Les campeurs doivent porter des chaussures de tennis et de sport tous les jours, car les tongs, les toboggans, les crocs et les chaussettes peuvent créer des conditions dangereuses dans notre environnement de jeu. Chaque campeur reçoit un t-shirt du camp sportif.

Le camp sportif prolongé est destiné aux campeurs inscrits à la session correspondante du camp sportif. Les campeurs auront plus de temps pour les activités de leur choix. Vous pouvez vous inscrire à la semaine complète ou au camp sans rendez-vous prolongé (voir la page 7 pour plus de détails). Veuillez communiquer avec la réception du centre récréatif Phillips pour vous inscrire au camp d'accueil prolongé, soit en personne, soit au 217-367-1544.

OBJECTIFS POUR LES CAMPEURS

- Découvrir et prendre confiance en ses habiletés motrices physiques, sa conscience situationnelle et sa communication grâce à des interactions avec son environnement sportif.
- Développer les capacités d'établir et de maintenir des relations tout en gérant ses émotions en équipe et en établissant un sentiment d'appartenance.
- Comprendre l'importance de se respecter soi-même, de se respecter les uns les autres et de respecter notre équipement d'une manière équitable pour tous.
- Développer la confiance en soi des compétences et des stratégies d'activité en établissant des bases de référence, en s'appuyant sur les forces, en surmontant les limites et en évaluant les progrès.

ARRIVÉE / RETOUR

Le camp commencera chaque jour au Brookens Gym (North End of 1776 E. Washington, Pod 400). Le retour se fait de 7 h 30 à 8 h 30, en commençant par des jeux pour briser la glace et des stations de jeu gratuites. **Vous devez enregistrer votre campeur auprès d'un membre du personnel du camp et vous connecter à ePACT à l'aide de la tablette fournie.** Chaque lundi, les horaires des camps qui détailleront notre semaine vous seront fournis à votre arrivée.

Veuillez emprunter le chemin Art Bartell via l'avenue S. Lierman ou la rue Main Est pour entrer dans le stationnement nord.

DÉPART / PRISE EN CHARGE

Notre dernière activité structurée de la journée se termine généralement vers 14h30 et nous autorisons les stations de jeu libre pendant le ramassage du camping-car. Nous faisons de notre mieux pour prendre quelques minutes lors de la prise en charge afin de débriefer avec chaque campeur et sa famille sur les activités de la journée, sur le comportement et les réalisations du campeur, et sur les mises à jour de l'horaire.

Tous les campeurs doivent être inscrits en présence d'un animateur de camp chaque jour. Aucun campeur ne sera autorisé à quitter le camp à moins d'être accompagné d'un adulte désigné dans ePACT.

Camp	Heure de prise en charge
Camp sportif	14h30-15h
Camp sportif prolongé	15 h 15 à 17 h 30

DÉJEUNER / EAU

Les déjeuners doivent être emballés avec des blocs réfrigérants pour garder les aliments au frais. **La réfrigération et les micro-ondes ne sont pas disponibles pour les campeurs.** De l'eau glacée supplémentaire pour les recharges sera disponible dans les bidons de Gatorade dans la cafétéria. Si votre campeur a des restrictions alimentaires, veuillez l'indiquer lorsque vous remplissez les informations d'inscription ePACT.

CE QUE LES CAMPEURS DOIVENT PORTER / APPORTER

Tous les campeurs passeront du temps sur nos terrains de jeu, dans les parcs et dans notre gymnase. Envoyez votre campeur habillé en fonction de la météo et des activités du jour. Il est important que les campeurs viennent habillés avec des vêtements et des espadrilles (avec des maillots de bain emballés si nécessaire) qui sont confortables pour courir et jouer à l'extérieur et dans le gymnase. Les tongs, les claquettes, les crocs et les chaussettes peuvent créer des conditions dangereuses dans notre environnement de jeu. Si les campeurs ne sont pas habillés de manière appropriée, ils peuvent ne pas être autorisés à participer à certaines activités physiques.

Étiquetez TOUS les objets personnels avec le nom de votre campeur afin qu'ils puissent être facilement identifiés. Le district d'Urbana Park n'assumera aucune responsabilité pour les objets personnels perdus.

Il ne doit pas y avoir de téléphones cellulaires de campeurs ou d'appareils de jeu virtuels autorisés à portée de vue pendant notre période de camp de 7 h 30 à 17 h 30.

Un écran solaire SPF 30+ et un insectifuge seront appliqués sur votre camping-car chaque matin et tout au long de la journée si nécessaire, à condition que l'autorisation ait été accordée dans ePACT. Si vous préférez fournir votre propre crème solaire et/ou insectifuge, veuillez étiqueter la bouteille et l'envoyer avec votre camping-car chaque jour.

HORAIRES HEBDOMADAIRES DU CAMP

Un courriel d'introduction détaillant les plans du camp pour la semaine à venir sera envoyé par courriel ePACT le vendredi précédant chaque session de camp. Une copie imprimée de ce courriel sera disponible sur demande. Ce courriel hebdomadaire décrira les activités générales du camp, les emplacements, les excursions et les informations concernant les activités spéciales ou les invités aux activités. L'horaire est susceptible d'être modifié, et tout changement d'horaire sera communiqué dès que possible.

Les activités structurées commencent vers 8h30 lorsque la plupart de nos campeurs sont arrivés. Les activités individuelles durent généralement 45 minutes chacune, avec six prévues chaque jour. L'heure du déjeuner aura lieu entre 11h45 et 12h15.

Si vous avez des questions, veuillez en parler au chef de votre campeur ou appeler notre personnel d'athlétisme au 217-255-8601.

OPTIONS DE PROGRAMME ET SORTIES ÉDUCATIVES

Dans le cadre du programme, le personnel du camp peut planifier un présentateur invité, un film ou une sortie éducative. Dans le passé, nous avons fait des excursions dans les parcs locaux d'Urbana, à Sholem Pool à Champaign et à Skateland en Savoie. Les bus MTD les plus fréquents sont les 5 E/W Green et les 10 E/W Gold. Si une sortie scolaire est prévue, cette information sera incluse dans l'horaire hebdomadaire ; Veuillez consulter l'horaire de tout déplacement hors site. Dans certains cas, les sorties scolaires programmées peuvent signifier un changement de lieu ou d'heure de dépôt et/ou de ramassage. Vous serez informé de toute sortie scolaire au moins 24 heures avant la date, et tous les plans de voyage seront partagés à l'avance via ePACT, par e-mail et par le bouche-à-oreille lors des prises en charge précédentes.

Les films ne peuvent être diffusés que par temps dangereux, lorsque les enfants ne sont pas autorisés à sortir, bien que des programmes câblés adaptés à leur âge puissent être diffusés pendant les repas. Le coordonnateur du camp examinera et approuvera toutes les sélections de films ou de câbles. tout le contenu sera classé G ou PG.

JOURNÉES DE NATATION

Le temps de baignade au Crystal Lake Park Family Aquatic Center (1401 N. Broadway Ave.) aura lieu pour le camp sportif et le camp sportif prolongé. **Les journées de baignade ont lieu les lundis et jeudis.** Vous serez averti si cela change.

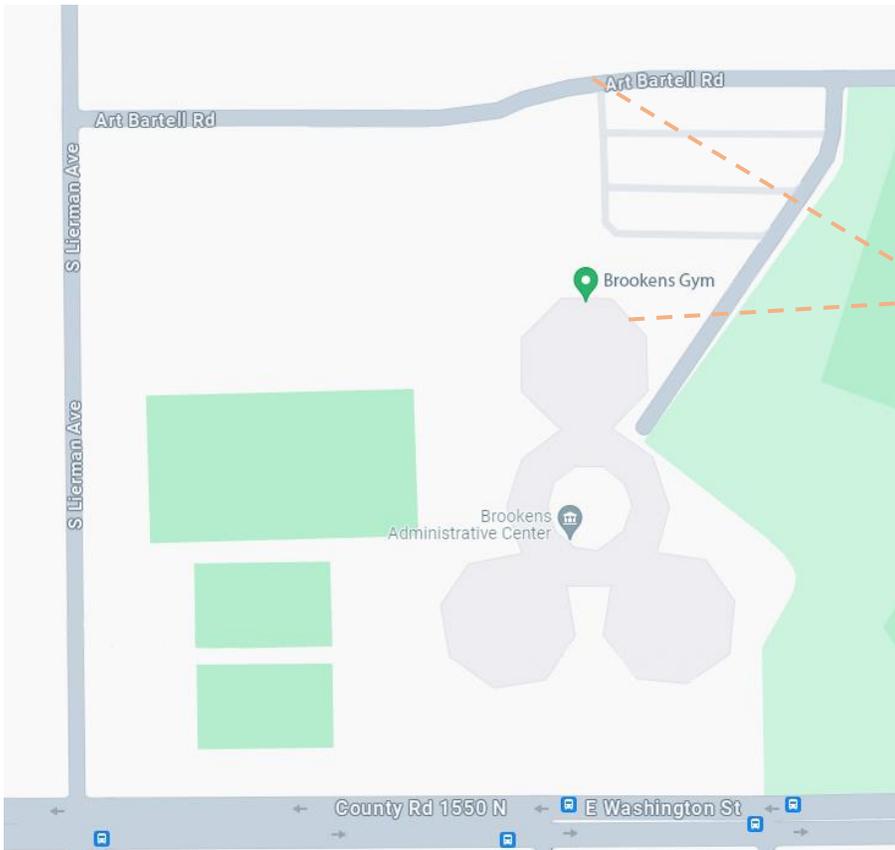
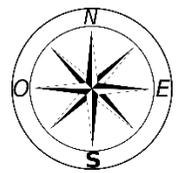
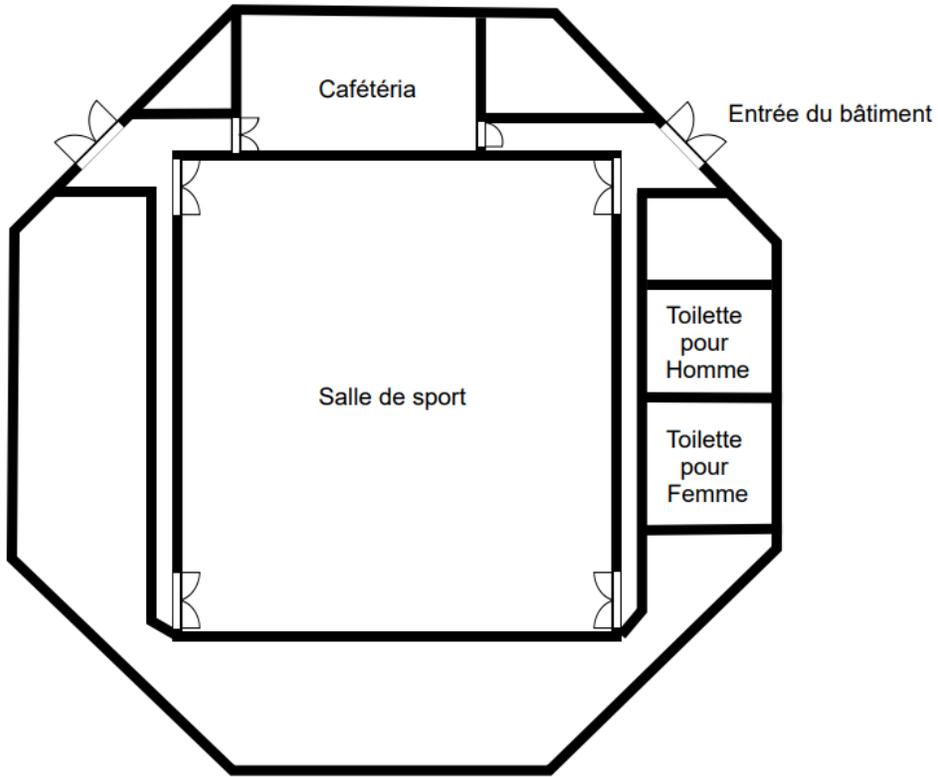
Camp	Temps de baignade approximatifs
Camp sportif	13h-14h30
Camp sportif prolongé	15h00-17h30

Les jours de baignade, envoyez votre campeur au camp avec une serviette, un sac à dos ou un sac et en portant un maillot de bain sous ses vêtements. Si votre campeur ne porte pas de maillot de bain, il aura la possibilité de se changer dans les toilettes, mais les heures de changement pour les grands groupes d'enfants peuvent retarder l'heure de baignade. N'oubliez pas d'étiqueter tous les effets personnels et vêtements de votre campeur avec leur prénom et leur nom de famille ; Le Park District n'est pas responsable des objets perdus. Le personnel s'assurera que votre campeur porte un écran solaire avant de se rendre à la piscine extérieure et en appliquera à nouveau au besoin. Les enfants qui ne veulent pas nager s'assoient dans un endroit « d'activité sèche » avec un chef de camp. Si vous venez chercher un enfant pendant l'heure de la baignade, informez-en le personnel de la piscine à l'entrée et vous serez autorisé à entrer et à localiser votre camping-car. Vous devez tout de même inscrire votre campeur auprès de son chef désigné pendant les heures de baignade.

INTEMPÉRIES

Les jours de pluie, lorsqu'il n'y a que de la pluie légère et qu'il n'y a pas de tonnerre ou d'éclairs, les campeurs peuvent encore passer du temps à l'extérieur. Veuillez envoyer votre campeur avec une veste ou un imperméable les jours de pluie. En cas de tonnerre et/ou d'éclairs, les campeurs seront relogés à l'intérieur du gymnase du Brookens Center ou de l'abri anti-tempête le plus proche jusqu'à ce que le temps s'améliore, et vous recevrez un avis. Si de mauvaises conditions météorologiques sont prévues, certaines activités peuvent être annulées ou reportées. Vous serez informé de toute décision d'annuler ou de reporter des événements hors site.

CARTE DU CAMP SPORTIF



Brookens Gym
1776 E. Washington St, Pod 400

Entrée/Stationnement

Rapport de comportement du campeur UPD

Page 1 à remplir par ou avec le personnel qui a été témoin du comportement:

Nom du campeur : _____ Date du rapport : _____

Nom du personnel témoin : _____ Fonction du personnel : _____

Lieu de l'incident (cochez toutes les cases qui s'appliquent) :

- | | |
|---|--|
| <input type="checkbox"/> Espace intérieur du camp | <input type="checkbox"/> Bus de la CUMTD |
| <input type="checkbox"/> Espace extérieur du camp | <input type="checkbox"/> _____ Parc |
| <input type="checkbox"/> Terrain de jeux | <input type="checkbox"/> Excursion |
| <input type="checkbox"/> Crystal Lake Park Family Aquatic | <input type="checkbox"/> Maison du lac |
| <input type="checkbox"/> Center (piscine extérieure) | <input type="checkbox"/> Other: _____ |

Date de l'incident : _____ Heure de l'incident : _____

Violation du règlement (cochez toutes les cases qui s'appliquent) :

Se reporter à la page 12 du manuel du camp d'été pour connaître l'ensemble des règles du camp.

- | | |
|---|--|
| <input type="checkbox"/> Quitter le camp ou l'activité sans permission | <input type="checkbox"/> Mise en danger de la santé ou de la sécurité d'autrui |
| <input type="checkbox"/> Ne pas suivre les instructions | <input type="checkbox"/> Posséder des armes ou des sosies d'armes |
| <input type="checkbox"/> Frapper, donner des coups de pied ou commettre d'autres abus physiques | <input type="checkbox"/> Posséder ou consommer de l'alcool, des drogues ou des produits à base de nicotine ou de tabac |
| <input type="checkbox"/> Propos menaçants ou violence verbale | <input type="checkbox"/> Comportement sexuel |
| <input type="checkbox"/> Utiliser des blasphèmes ou un langage grossier | <input type="checkbox"/> Intimidation |
| <input type="checkbox"/> Endommager l'équipement, les fournitures, les parcs ou les installations | <input type="checkbox"/> Autre : _____ |
| <input type="checkbox"/> Vol ou destruction de biens | |

Description du comportement incident/problème (y compris la cause possible) :

Comment l'incident / le comportement problématique a-t-il été abordé ?

- | |
|---|
| <input type="checkbox"/> Time-out and reminder of expectations |
| <input type="checkbox"/> Médiation avec d'autres campeurs |
| <input type="checkbox"/> Meeting with camp staff and adult guardian |
| <input type="checkbox"/> Other: _____ |
- _____

Cette section doit être complétée par le coordinateur du camp:

Offense* (encercler une réponse): 1ère 2ème 3ème 4ème

***Remarque:** en cas de comportement inapproprié jugé extrême par le personnel, les participants peuvent être suspendus ou désinscrits du programme immédiatement, quel que soit le nombre d'infractions antérieures. Pour plus d'informations, consultez la procédure de gestion du comportement de l'Urbana Park District. Les suspensions et expulsions du programme doivent être approuvées par le surintendant des loisirs.

Prochaines étapes en cas de nouvel incident (cochez toutes les cases correspondantes):

Se référer aux pages 12-13 du Summer Camp Handbook pour les grandes lignes des procédures.

- Médiation avec le(s) autre(s) campeur(s)
- Réunion avec le personnel du camp et le tuteur adulte
- Other _____
- Dates de suspension
Début : _____ Fin : _____
- Expulsion / Désinscription

Cette section doit être complétée lors d'une discussion avec le(s) tuteur(s) adulte(s):

Discussion Date : _____ Heure : _____

Pourquoi ce comportement se produit-il?

Quelles stratégies et quels soutiens peuvent être proposés pour prévenir de futurs incidents?

Autres notes du tuteur adulte :
